

COMMUNICATION CARD

コミュニケーションカード

Name(氏名)

- Visitor(ゲスト)
- Member(教会員)
- Regular Attender(定期参加者)

Contact Information(コンタクト):

Email (Eメール)

- First time Guest (今日が初めて)
- New in Community (最近引っ越してきた)
- Just Passing through (短期滞在旅行中)

If it is your first time with us, how did you know about YIBC?
(初めておいでの方-YIBCをどのようにして知りましたか?)

- By friend (友人) friend's Name (友人の名前) _____
- By street sign (通りのサイン) Pamphlet (パンフレット)
- Facebook or social media (フェイスブック、又は他のメディア)
- Web site (ホームページ) Other (その他) _____

Please circle your age category. (該当する年齢層)
0-5 6-12 13-18 19-29 30-39 40-49 50-59 60+

I would like more information on /もう少し知りたいことは:

- Receiving Jesus Christ as my personal Savior and the Lord.
イエス・キリストを私の救い主、又主として受け入れること。
- Receiving Believer's baptism. バプテスマ (洗礼) を受けること。
- Opportunities to serve at YIBC. YIBC での奉仕について。

Prayer Request to share (祈りのリクエスト):

Please share request with (上記の祈りの共有は):

Pastors/Deacons only Whole church

RESPONDING 応答の時

If you would like to speak to someone regarding anything you heard today or salvation through Jesus Christ, we encourage you to fill out the communication card in this bulletin and put it in the offering box in the back. You can also talk to elders in the back of the sanctuary.

今日聞いたメッセージに関して、又はイエスキリストの救いについて、誰かと話したい思いをお持ちでしたら、この週報のコミュニケーションカードに記入して入り口の献金箱に入れて下さい。また、長老に話していただくことも出来ます。いつでもお声がけください。

This form is also available



こちらのフォームもご利用ください。

Tear here and place in the offering box. ここを切り取って献金箱に入れてください

ORDER OF WORSHIP

礼拝プログラム

March 23, 2025

Welcome and Life in the Body 歓迎のことばと報告

Catechism Question and Scripture Passage
教理問答 と 聖書箇所

Call to Worship 礼拝への招き

Song 賛美.....House of the Lord
主の家

Congregational Prayer.....Hiroe Ishihara
会衆の祈り

Song 賛美.....Jerusalem エルサレム

Song 賛美.....Grace Unmeasured
測り知れない恵み

Song 賛美.....Oh The Deep Deep Love Of Jesus
なんと深いイエスの愛

Pastoral Prayer 牧師の祈り.....Hiro Akashi

Message.....Mark マルコの福音書 15:1-20...Ben Howard
メッセージ Two kings 神の民の真の王

Bilingual p110/ ESV p852/ 新改訳 2017(新) p102

Communion 主の晩餐

Song 賛美.....Jesus, Thank You
主イエスに感謝します

Benediction 祝祷.....Ben Howard

Song 賛美.....Oh The Deep Deep Love Of Jesus
なんと深いイエスの愛

Elder 長老 & Translator 通訳: Hiro Akashi

Next Week's Message 来週のメッセージ

Ecclesiastes 11:7-12:14

Living a Meaningful Life

意義ある人生を生きる

CATECHISM QUESTION 12 AND SCRIPTURE PASSAGE 教理問答12と聖書箇所

What does God require in the ninth and tenth commandments?
神は、第九、第十戒において、何を求めておられますか?

Ninth, that we do not lie or deceive, but speak the truth in love. Tenth, that we are content, not envying anyone or resenting what God has given them or us.
第九戒は、私たちが嘘をつかず、だますことなく、愛をもって真理を語ること;第十戒は、私たちが満ち足りて、誰をもねたまず、神が私や人々に与えてくださったものを拒まないことです。

James ヤコブの手紙 2:8
If you really fulfill the royal law according to the Scripture, "You shall love your neighbor as yourself," you are doing well.
もし本当に、あなたがたが聖書にしたがって、「あなたの隣人を自分自身のように愛しなさい」という最高の律法を守るなら、あなたがたの行いは立派です。

PRAYER FOCUS FOR THIS WEEK

今週の祈りの焦点

Missions and Missionaries YIBC の宣教と宣教師
・YIBC Missions : ESL-Kids, English Café, Yokohama Jyogakuin English Camp
YIBC のミッション: ESL キッズ、イングリッシュ カフェ、横浜女学院英語キャンプ
・Josh & Hannah Long, IMB missionaries serving in Yokohama
ジョシュ & ハナ・ロング、横浜で活動する IMB 宣教師
・Tyler & Janice Thomas, RTIM missionaries who will be serving at YIBC from late summer 2025
テイラー & ジャニス・トマス、2025年の晩夏から YIBC で活動する RTIM 宣教師

The Persecuted Churches
Syria (Middle East) - Syria's instability puts Christians at great risk of violence and displacement.
Sources of persecution : Dictatorial Paranoia
Leader : President Bashar al-Assad (till fall of government in December 2024)
Christian Population : 579,000 / 24,348,000
Religions : Islam

迫害下にある教会
シリア(中東)-シリアの不安定な情勢により、キリスト教徒は暴力や強制移住の大きな危険にさらされている
迫害の原因: 独裁的偏執
指導者: バッシュャール・アル=アサド大統領 (2024年12月政権崩壊まで)
クリスチャンの人口: 579,000 / 24,348,000
宗教: イスラム教

GOOD FRIDAY AND ESTER SUNDAY

聖金曜日とイースター礼拝

Good Friday Service: on April 18th at 7:00PM. We need **10 English readers and 10 Japanese readers** for the scripture reading. If you are willing to serve, please sign up at the bulletin board by the church office or email

[Tamaki \(tamaki@yibc.org\)](mailto:tamaki@yibc.org) by **Sunday, April 6.**

Easter Service: on April 20th at 9:30AM for worship and a time of reflection of what Jesus has done for us. After Sunday School, we all go to Negishi Forest Park and have a picnic.

聖金曜日礼拝: 4月18日午後7時より。

聖書朗読のために、英語朗読者10名、日本語朗読者10名が必要です。ご奉仕いただける方は、**4月6日(日)までに**

教会オフィス横の掲示板でサインアップするか、[長澤環 \(tamaki@yibc.org\)](mailto:tamaki@yibc.org)までご連絡ください。

イースター礼拝: 4月20日午前9:30からのイースター礼拝に参加し、イエス様が私たちのためにしてくださったことを思い起こしましょう。日曜学校後は、根岸森林公園へピクニックに行きましょう。



YIBC HIKING ハイキング

Thu. March 27 Negishi Shinrin Park 根岸森林公園

10:00 Meet at YIBC parking YIBC 駐車場集合

11:00 Meet at Park Entrance 公園入り口集合

12:00 Lunch under Sakura trees 桜の木の下で昼食

14:00 Dismissal at YIBC parking YIBC 駐車場解散

Questions: Kenji Kimata 木全 研二



GIVING 献金

Report 報告

Total Undesignated February.....¥ 1,417,450

2月の一般献金合計

Total Expense February.....¥ 2,134,495

2月の支出合計

Balance (YTD) February.....¥ 1,240,811

2025年度収支差額

Church Building Reform Fund 教会堂リフォーム資金

・ Goal for 2025 offering 2025年の献金目標 ¥ 30,600,000

・ Total Offerings February 2月度の献金合計 ¥ 45,000

・ Total Offerings FY2025 献金累計額 ¥ 329,313

How to Give/献金の方法

● JP Yen Credit/Debit Card

日本円クレジットカード、デビットカードによる献金

● Transfer/ Furikomi (振込みによる献金)

シュウ) ヨコハマコクサイバプテストキョウカイ

From Yucho Bank to Yucho (郵貯から郵貯):

記号 10290 -口座番号 7125 8191

From other bank to Yucho Bank (他銀行から郵貯):

Branch 支店 (〇二八) 028 Futsu (普通)口座 No. 7125 819



● US Dollar through HPBC

HPBCを通してのドルでの献金

Offering boxes are available by doors

in back of sanctuary. 献金箱は礼拝堂入り口のドアの傍に置いてあります。



ANNOUNCEMENTS

報告

1. Asia Baptist Network Conference: Psalm 133:1 says, Behold, how good and pleasant it is for brethren to dwell together in unity! Many members of YIBC have been dwelling and serving together in unity which is making this conference a tremendous blessing to the 38 churches and nearly 150 attendees meeting at our church. This has truly been an all church effort and I cannot thank you the church enough for all your work to make this event a success. God has been glorified through your efforts!

アジア・バプテストネットワークカンファレンス: 詩篇 133 篇 1 節には「見よ。なんとという幸せなんとという楽しさだろう。兄弟たちが一つになってともに生きることは。」とあります! YIBC の多くのメンバーが一つになって共に生き、奉仕してきたことで、今回のカンファレンスは、38 の教会と 150 人近くの出席者が私たちの教会で集うという素晴らしい祝福となりました。これは本当に教会全員の努力の賜物であり、このイベントを成功させるために働いてくださった教会の皆さんには感謝してもしきれません。皆さんの努力によって神は栄光をお受けになりました!

2. Mission Team of Kona Baptist Church: A mission team of 7 members from our Gospel Partner Kona Baptist Church (KBC) will be coming to Japan again this year. They will serve alongside YIBC at Yokohama Jogakuin English Camp on 11~12th April and to lead the YIBC English Café on 15th April. They will also join us for worship service on 13th April at YIBC. There will be a time of fellowship with KBC and YIBC over lunch after Sunday School that day. So please bring your own lunch and meet sisters in Christ from Kona Baptist.

コナバプテスト教会のミッションチーム: 私たちの福音宣教パートナー、コナバプテスト教会 (KBC) から今は7名のミッションチームが来日します。彼女らは YIBC と共に 4月11~12日の横浜女学院の英語キャンプで奉仕し、4月15日の YIBC イングリッシュ・カフェをリードします。また4月13日の YIBC の日曜礼拝にも参加されます。この日のサンデースクールの後には、KBC と YIBC がランチをしながら交わりの時を持ちますので、ぜひ皆さん昼ごはんをご持参になって、コナバプテストのキリストにある姉妹たちとのフェロウシップにご参加ください。

3. Graduate Blessing 2025: Graduates Blessing 2025 will be held at worship on March 30. This will not be broadcast in the worship service livestream in order to protect children's privacy. We appreciate your understanding.

卒業生祝福式 2025 卒園卒業生のための祝福式は3月30日の礼拝で行います。子供たちの個人情報保護のため、式の模様はオンライン礼拝では配信されませんのでご理解よろしく願いいたします。

4. YIBC Member's Photo Tree: To the left of the main entrance to the church is a tree decorated with photos of church members. Some of the photos were taken a long time ago, so if you would like to replace your photo with new one, please send your photo to **Sachiko Murata (sachiko@yibc.org)** in the church office.

YIBC メンバーのフォトツリー: 教会正面入口の左手に教会メンバーの皆さんのお写真を飾った木があります。お写真の中にはかなり以前に撮ったものもあり、ご自分のお写真を新しいものと変えたい方は、ご自分のお写真をオフィスの **村田 沙知子さん (sachiko@yibc.org)** に送ってくださるようお願いいたします。



VISION FOR YIBC 横浜国際バプテスト教会のビジョン

We exist to glorify God by prayerfully equipping followers of Christ through the Word of God to serve each other in loving unity regardless of language or culture and reproduce in new believers and new churches.

わたしたちは、言語や文化の如何にかかわらず、互いに愛をもって仕え合い、一致し、祈り心をもち、聖書とおしてキリストの弟子を整えることにより、また、イエス・キリストを信じる者および新しい教会を生み出すことによって、神の栄光を現す教会として存在する。

March 23, 2025

YIBC Elders
YIBC の長老
Elders@yibc.org

Staff

Ben Howard
ハワード ベン
Lead Pastor
benhoward@yibc.org

Tamaki Nagasawa
長澤環
Ministry coordinator
tamaki@yibc.org

Sachiko Murata
村田 沙知子
Church Secretary
sachiko@yibc.org

60 Nakaodai, Naka-ku, Yokohama 231-0839
〒231-0839 横浜市中区仲尾台 60
Office(オフィス): 045-621-6431/ Fax: 045-621-6705
Email: office@yibc.org / <https://www.yibc.org>
YIBC-wi-fi / Password: jesusisgod